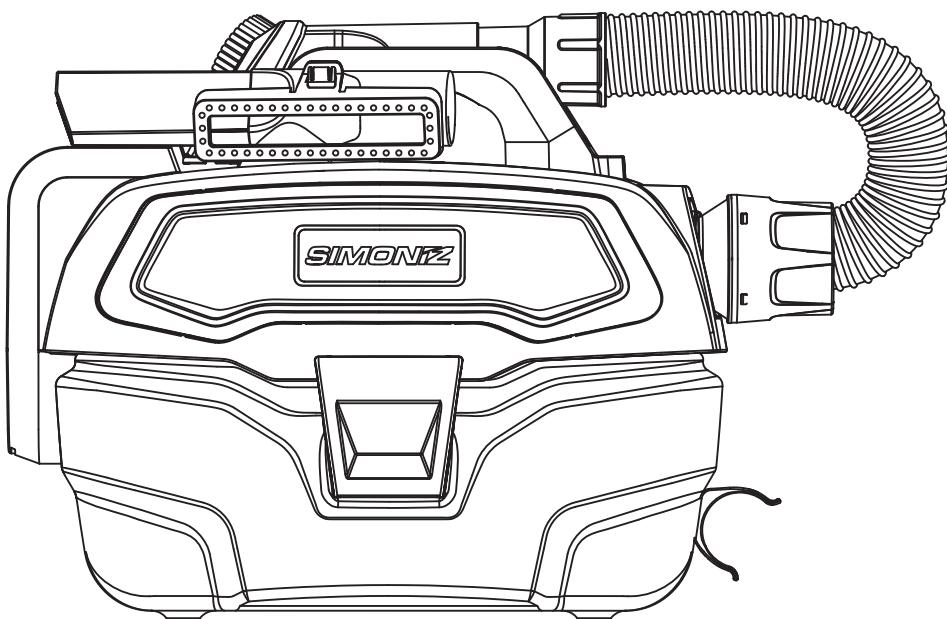


SIMONIZ®

CORDLESS
WET/DRY VACUUM
039-8256-4



Tool Only! Battery and Charger not included!

Congratulations on the purchase of your new Simoniz® Cordless Wet/Dry Vacuum. In order to ensure you have the best possible experience, please read through the following instructions. If you require any help, please contact the customer service department at:

**1-866-4SIMONIZ
(1-866-474-6664)**

Contact us for assistance; we're here to help.



Use and Care Guide

2 Table of Contents

Safety Instructions	3
Important Precautions	5
Components	7
Instructions	8
Maintenance	11
Troubleshooting	12
Technical Specifications	13
Exploded View and Parts List	14
Warranty	15

Danger! Read the operating instructions to reduce the risk of injury.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

WARNING! To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

- 1) Indoor use only. Do not use outdoors or on wet surfaces.
- 2) Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
- 3) Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
- 4) Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce airflow.
- 5) Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
- 6) Use extra care when cleaning on stairs.
- 7) Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline, or use in areas where they may be present.
- 8) Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- 9) Do not modify or attempt to repair the appliance or the battery pack (as applicable) except as indicated in the instructions for use and care.
- 10) User must read instruction manual.

WARNING: Read all safety warnings and instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

- 11) Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting to battery pack, picking up or carrying the appliance. Carrying the appliance with your finger on the switch or energizing appliance that has the switch on invites accidents.
- 12) Disconnect the battery pack from the appliance before making any adjustments, changing accessories, or storing appliance. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the appliance accidentally.
- 13) Recharge only with the charger specified by the manufacturer. A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.

- 14) Use appliances only with specifically designated battery packs. Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.
- 15) When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
- 16) Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
- 17) Do not use a battery pack or appliance that is damaged or modified. Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk of injury.
- 18) Do not expose a battery pack or appliance to fire or excessive temperature. Exposure to fire or temperature above 130°C (265°F) may cause an explosion.
- 19) Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or appliance outside of the temperature range specified in the instructions. Charging improperly or at temperatures outside of the specified range may damage the battery and increase the risk of fire.
- 20) Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts.
This will ensure that the safety of the product is maintained.

CAUTION – Risk of Injury. Disconnect battery pack before cleaning or servicing.

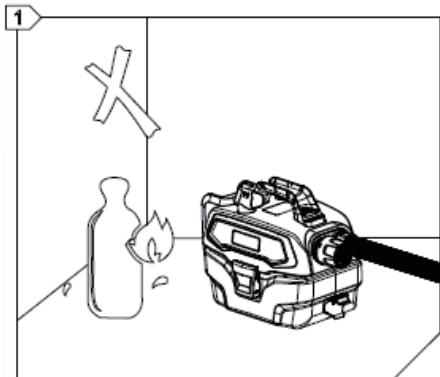
Household use only.

Store the batteries only in dry rooms with an ambient temperature of 10 to 40°C (50 to 104°F). Place only fully charged batteries in storage (charged at least 40%).

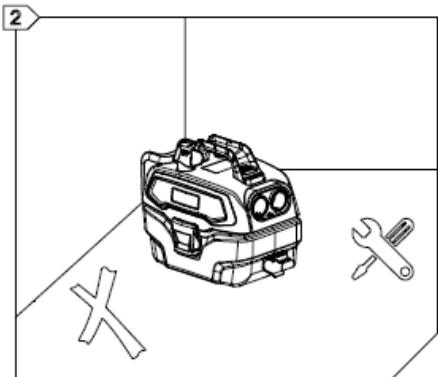
Use the appliance at a temperature between 0 and 40°C (32 and 104°F).

Batteries should be charged in a location where the temperature is between 10 and 40°C (50 and 104°F).

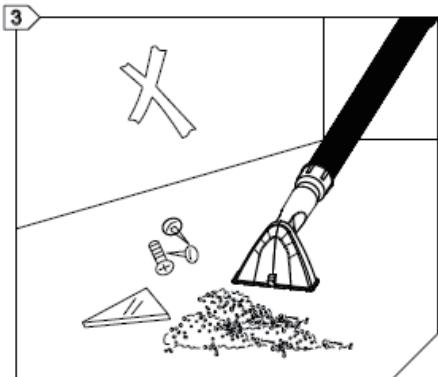
NOTE: READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE PROCEEDING



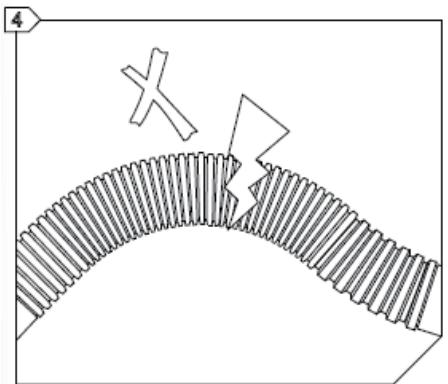
1. Do not use the vacuum cleaner near flammable or explosive liquids or gases to avoid fire.



2. Non-professionals should not attempt to repair. If electronic components are damaged, in order to avoid danger, they must be repaired by qualified personnel.



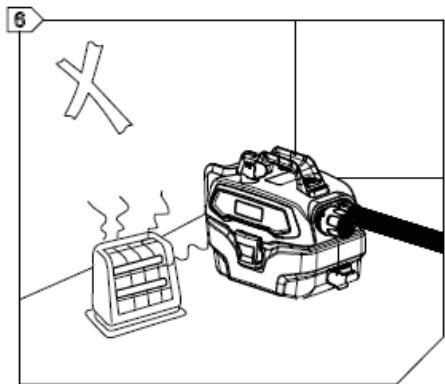
3. To avoid fire or electric shock, be careful not to let the vacuum suck in blades, kindling, metal powder and other things that will damage the filter assembly or short-circuit the motor during cleaning.



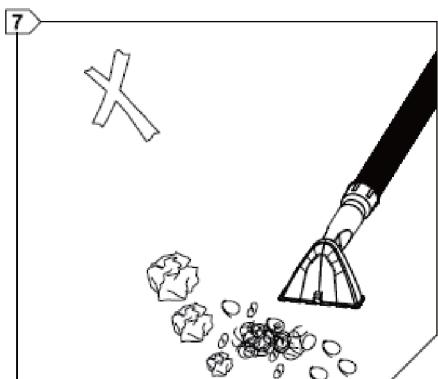
4. Do not bend, step on or pull the hose. If the hose is damaged, do not continue to use it.



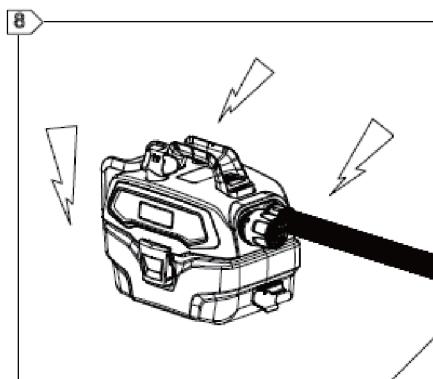
5. Keep the vacuum cleaner and accessories away from children to prevent accidents.



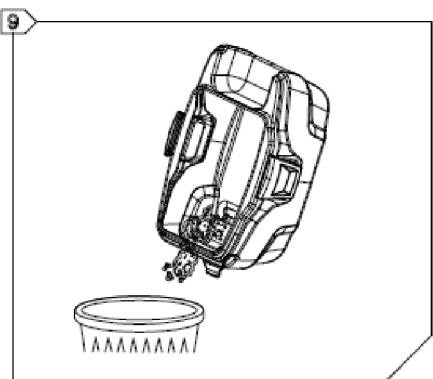
6. Keep the vacuum cleaner away from heat sources to avoid damage or fire.



7. Do not vacuum in hair balls, large paper balls and other items that may clog the hose; if there is a clog, please promptly clean.

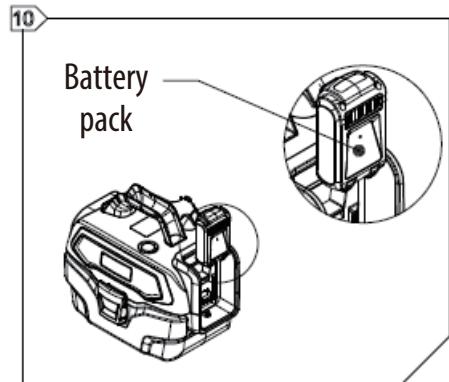


8. Be aware that the hose assembly or body may generate static electricity.



9. When the dust collector is full, please open it carefully and empty it promptly. Do not use the vacuum cleaner when the dust collector or HEPA filter is not installed.

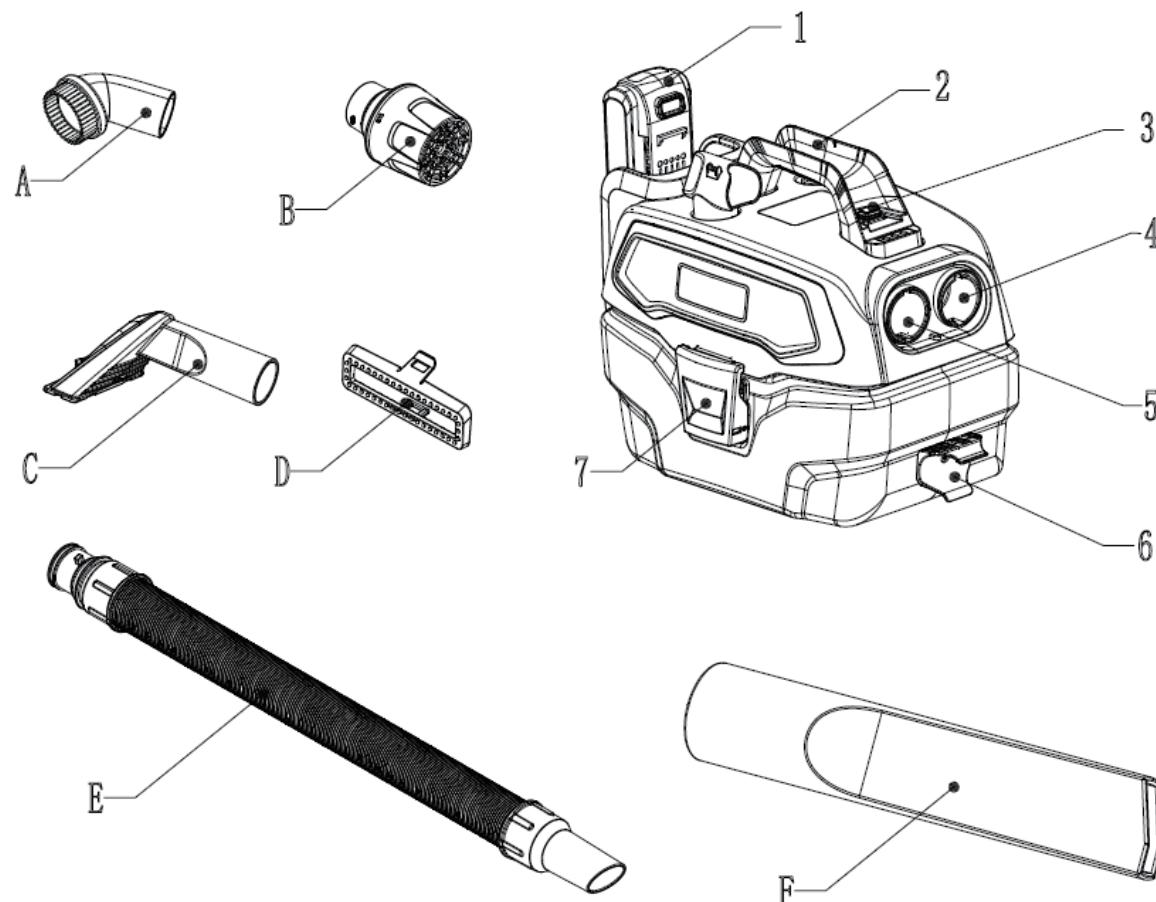
NOTE: READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE PROCEEDING



10. PWR POD™ batteries are recommended.
Use of an incompatible battery increases the
risk of damage to the motor.

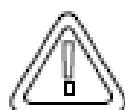
Know Your Wet/Dry Vacuum

Check packaging to ensure all parts and accessories are included.



- 1. PWR POD™ battery
- 2. Handle
- 3. Switch
- 4. Air inlet
- 5. Air outlet
- 6. Hose clamp
- 7. Lock bracket

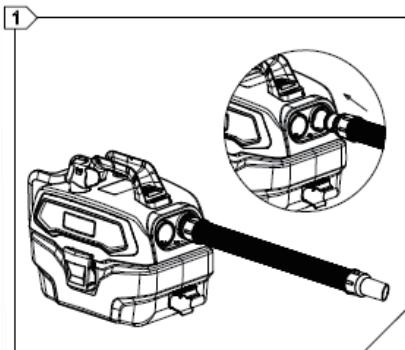
- A. Small brush head
- B. Muffler
- C. Flat suction head
- D. Pet hair brush
- E. Hose assembly
- F. Crevice nozzle



Warning! Do not use this vacuum cleaner without reading this manual.

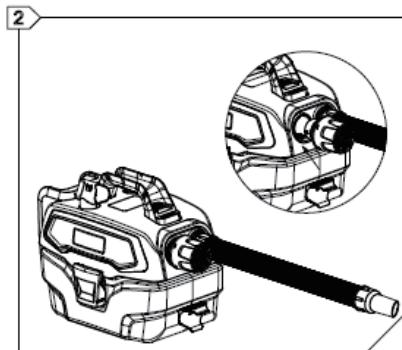
This machine is a bucket vacuum cleaner for dusting, water absorption and blowing.

Assembly Instructions



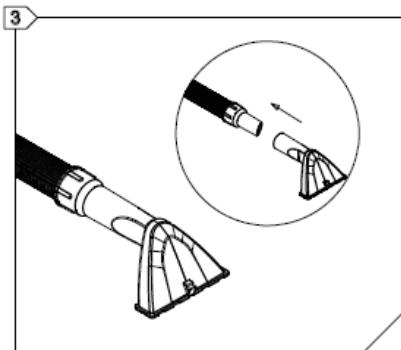
1. Connection between hose assembly and body:

After the hose assembly is inserted into the corresponding hole of the machine body, rotate the hose assembly to the locked position to complete the connection with the machine body.



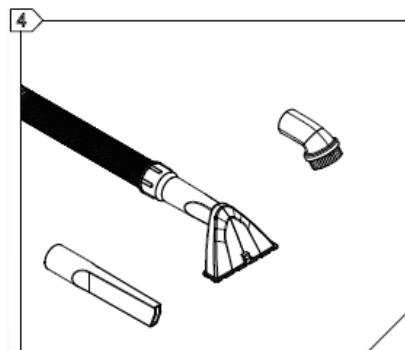
2. Connection between muffler and body:

After the muffler is inserted into the corresponding hole in the body, rotate the muffler to the locked position to complete the connection with the machine body.



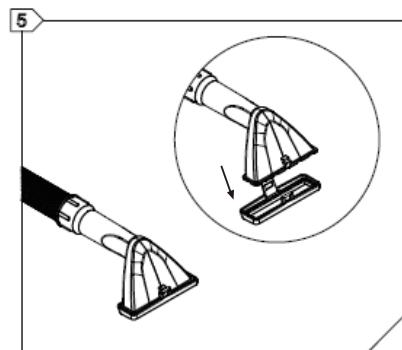
3. Connection between hose assembly and flat suction head:

Insert the flat suction head into the connector of the hose assembly, as shown by the arrow, and press tightly.



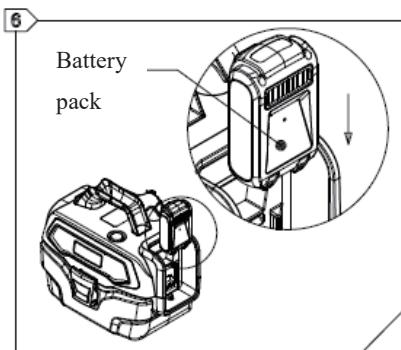
4. Connection between accessories and hose assembly:

Accessories such as the flat suction head, small brush head and crevice nozzle, should be friction fit at the joint of hose assembly shown in the third step.



5. Connection between flat suction head and pet hair brush assembly:

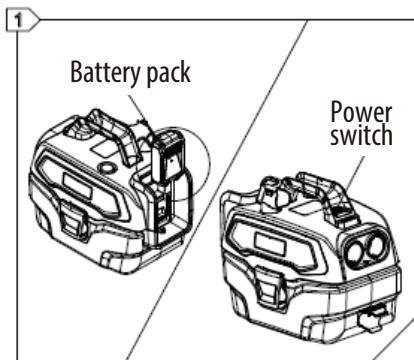
The pet hair brush assembly is sleeved on the flat suction head in the direction indicated by the arrow in the figure and pressed tightly to complete the connection between the pet hair brush and the flat suction head.



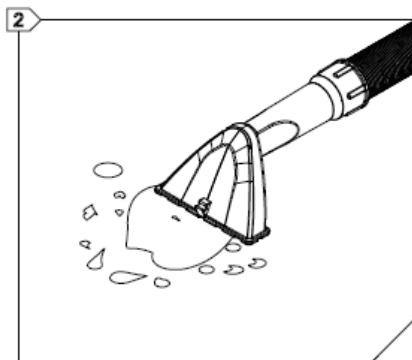
6. Battery pack installation:

The battery pack is placed in the slot of the machine body in the direction shown in the above figure and inserted in the direction indicated by the arrow; turn on the power switch to confirm whether the battery pack has been installed in place.

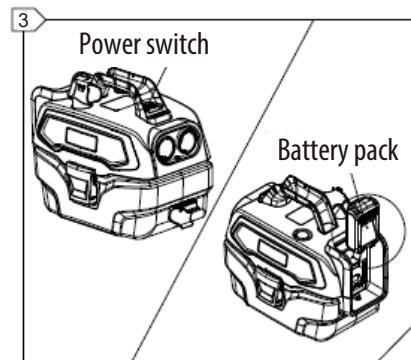
Operating Instructions



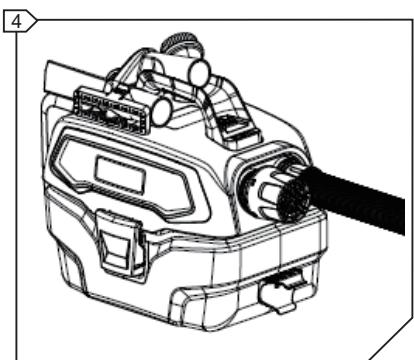
1. Turn on the equipment:
- Insert the battery pack downward into the corresponding slot in the machine body (as shown in the upper left figure).
 - Press the power switch to start the vacuum.



2. Dusting and water absorption:
- With the appropriate accessory in place, use the vacuum for wet or dry spills and dirt.

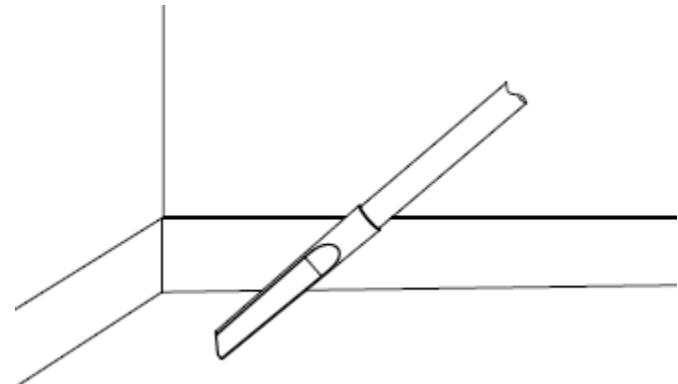
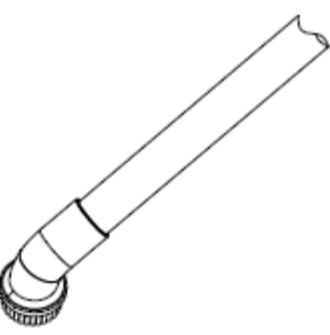
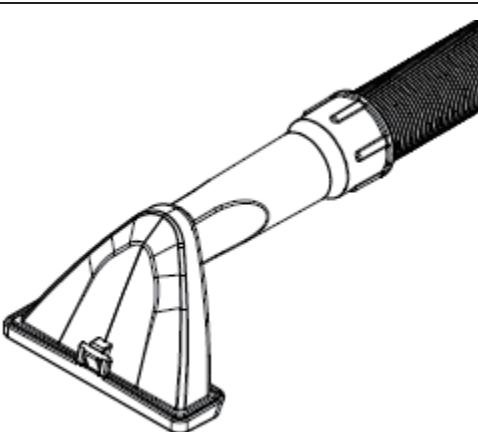


1. Turn off the equipment:
- After cleaning, press the power switch to turn off the vacuum.
 - Remove the battery.

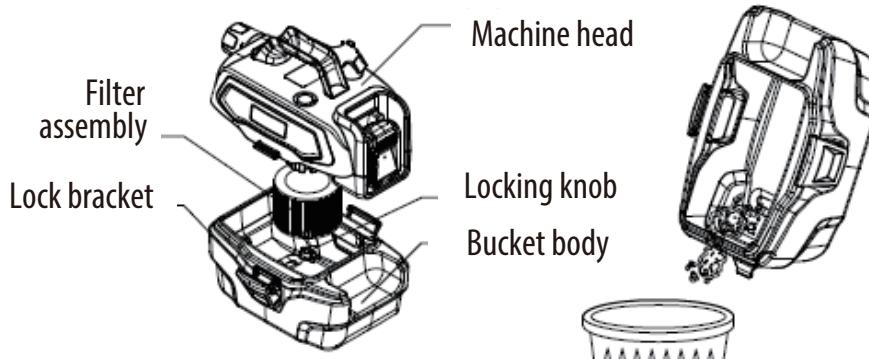
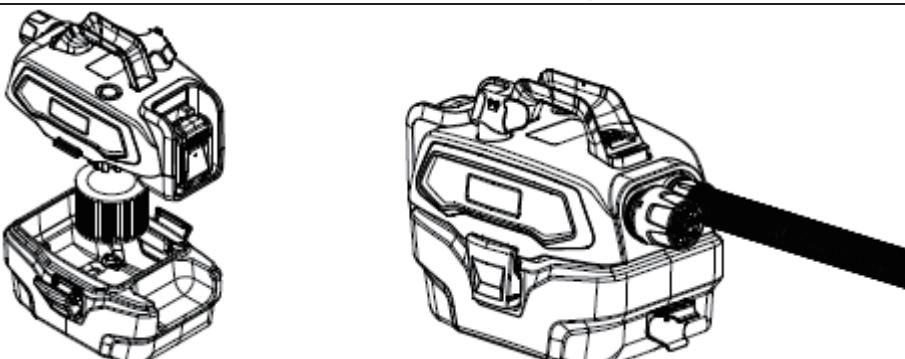


2. Storage:
- When the vacuum cleaner is not in use, accessories can be stored on the built-in brackets.

How to Use Different Accessories

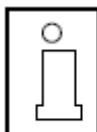
1		<p>Flat suction head assembly This accessory is useful for vacuuming dirt and water on flat surfaces.</p>
2		<p>Crevice nozzle This accessory is effective in vacuuming corners and narrow gaps.</p>
3		<p>Small round brush The bristles on this accessory agitate dirt particles to help lift them so they are easier to vacuum.</p>
4		<p>Combination of pet hair brush and flat suction head The pet hair brush helps lift and vacuum the pet hair off the surface.</p>

Cleaning and Maintenance

1		<p>Waste removal:</p> <ol style="list-style-type: none">1) Open the locks on both sides of the bucket, lift the entire machine head upwards, turn the locking knob, and remove the filter assembly.2) Lift and tilt the bucket to empty it.3) Return the head assembly and the dust bag into position, and lock the latches tightly.
2		<p>Filter assembly cleaning: Remove the filter assembly from the machine; clean and dry it.</p>
3		<p>Reuse: After cleaning and drying, the filter assembly can be installed and used again.</p>

Tips to extend product life:

1. To extend the service life, it is recommended that continuous use should not exceed 20 minutes.
2. To extend the service life of the dust collector, it is recommended to clean after each use: rinse it with clear water and dry thoroughly.
3. Wash the filter screen with clear water once a month and dry thoroughly.
4. Wipe the surface of the vacuum cleaner with a dry cloth. Do not use solvents to clean the vacuum cleaner, and do not wipe with a wet cloth to prevent water from entering the vacuum cleaner.



Malfunction	Possible cause	Treatment
The vacuum doesn't turn on	<ul style="list-style-type: none"> Check whether the PWR POD™ battery is fully inserted. Check whether the PWR POD™ battery is fully charged. Check whether the vacuum cleaner power switch is turned on. 	<ul style="list-style-type: none"> Firmly re-insert the PWR POD™ battery. Charge the PWR POD™ battery. Turn on the vacuum cleaner switch. If these suggestions do not work, please contact customer service at 1-866-474-6664.
Weak Suction	<ul style="list-style-type: none"> The battery pack is out of power. The filter is clogged and needs to be cleaned. The motor is broken. The sealing ring at the bottom of the motor chassis has fallen off. 	<ul style="list-style-type: none"> Replace the new battery pack. Clean/wash according to the instructions. Send for repair according to the instructions. Check if there is any dropping phenomenon at the motor chassis, if any dropping is found, reinstall it.
Motor overheating	<ul style="list-style-type: none"> The continuous working time is too long. There is too much dust on the dust filter, or the dust collector is full. 	<ul style="list-style-type: none"> Rest for a while before resuming. Clean the filter and empty the dust collector.
Suction drop	<ul style="list-style-type: none"> Is the dust filter damp? Is the dust collector full? Is the hose/suction port/air outlet clogged? Are there any leaks in the hose assembly? Is the port sealed badly? Is the motor faulty? 	<ul style="list-style-type: none"> Clean the filter, dust cup and hose, and re-tighten and install the accessories. If these suggestions do not work, please contact customer service at 1-866-474-6664.
Overheating of the body or exhaust gas	<ul style="list-style-type: none"> Is the suction normal? Has the machine been used for more than 30 minutes? 	<ul style="list-style-type: none"> The hot air discharged from the machine body is caused by the heat generated by the motor and is normal. Please continue to use. Please rest for 5 minutes before reuse.

We reserve the right to modify all contents (including accessories) in the manual.

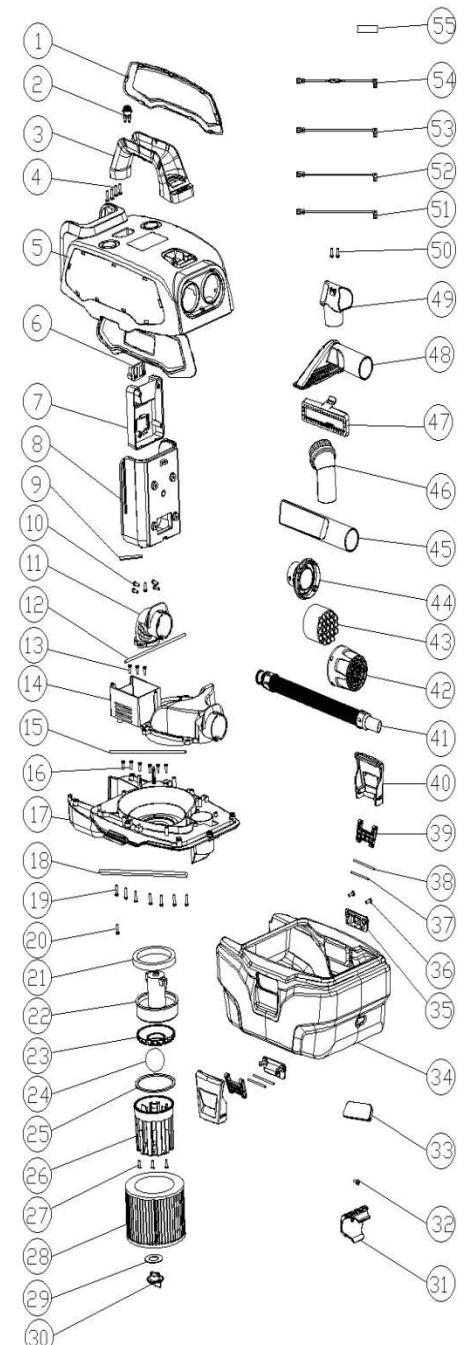
Additional product information

Product name	Cordless Wet/Dry Vacuum
Model number	039-8256-4
Rated voltage/frequency	20 V (DC)
Rated power	200 W



ELECTRICAL SAFETY

- Do not expose power tools to rain or wet conditions. Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- Batteries with an Ah of 4.0 or higher are recommended for optimal runtime and performance.
- Batteries :
 - PWR POD™ 20 V MAX*, 2.0 Ah Li-ion 054-7563-0
 - PWR POD™ 20 V MAX*, 4.0 Ah Li-ion 054-7564-8
 - PWR POD™ 20 V MAX*, 5.0 Ah Li-ion 054-7558-4
 - PWR POD™ 20 V MAX*, 8.0 Ah Li-ion 054-7569-8
- For best results, your battery and tool should be charged, stored and used in a location where the temperature is more than 5°C (41°F) but less than 40°C (104°F). Do not store outside or in vehicles.



No.	Name	Qty.	No.	Name	Qty.
1	Decorative cover plate	2	29	Sealing ring	1
2	Switch	1	30	Locking knob	1
3	Handle	1	31	Hose clamp	1
4	ST3.9*16	4	32	M4*10	1
5	Top cover	1	33	Lock seat	2
6	Electrode holder	1	34	Plastic bucket body	1
7	Plastic bracket	1	35	Lock fastening cover	2
8	Battery pack fixing seat	1	36	ST3.9*12	4
9	Tie	1	37	Lock pin (short)	2
10	ST3.9X12	5	38	Lock pin (long)	2
11	Suction port	1	39	Turning block	2
12	Suction sealing strip	1	40	Lock hook	2
13	ST3.9X12	3	41	Hoseassembly	1
14	Air outlet pipe	1	42	Lower cover of silencer	1
15	Air outlet pipe sealing strip	1	43	Silencing sponge	1
16	ST3.9X12	6	44	Upper cover of silencer	1
17	Motor chassis	1	45	Flat suction	1
18	Sealing strip of motor chassis	1	46	Ø35 small brush assembly	1
19	ST3.9x16	7	47	Pet hair brush	1
20	ST3.9x14	1	48	Flat suction head	1
21	Motor isolation seal 2	1	49	Flat suction head bracket	1
22	DC motor	1	50	ST3.9*12	2
23	Motor air inlet seal 1	1	51	Connecting line	1
24	Floating ball assembly	1	52	Connecting line	1
25	Sealing sticker for HEPA rack	1	53	Connecting line	1
26	HEPA rack	1	54	Connecting line	1
27	ST3.9*12	3	55	20 V platform label	1
28	10L filter assembly	1			

Always keep your receipt as proof of purchase.

We're here to help! If you have any questions or comments, call our toll-free hotline 1-866-4SIMONIZ (1-866-474-6664). Have your batch code ready. The batch code can be found on the warning label, located on the unit.

One (1) Year Warranty

This Simoniz® product carries a **one (1) year** manufacturer's warranty against defects in workmanship and materials. This product is not guaranteed against wear or breakage due to misuse and/or abuse.

You may purchase accessories directly through place of purchase, or by calling our toll-free hotline 1-866-4SIMONIZ (1-866-474-6664).

This warranty does not cover accidental damage, unreasonable use, normal wear and tear, use of improper detergents, neglect, or non-compliance with the Operating Instructions. The warranty does not cover loss of use or other consequential damages arising from any of the above, nor does it cover repairs made or attempted by unauthorized persons.

The warranty is void if the equipment is used for commercial, rental or industrial purposes.

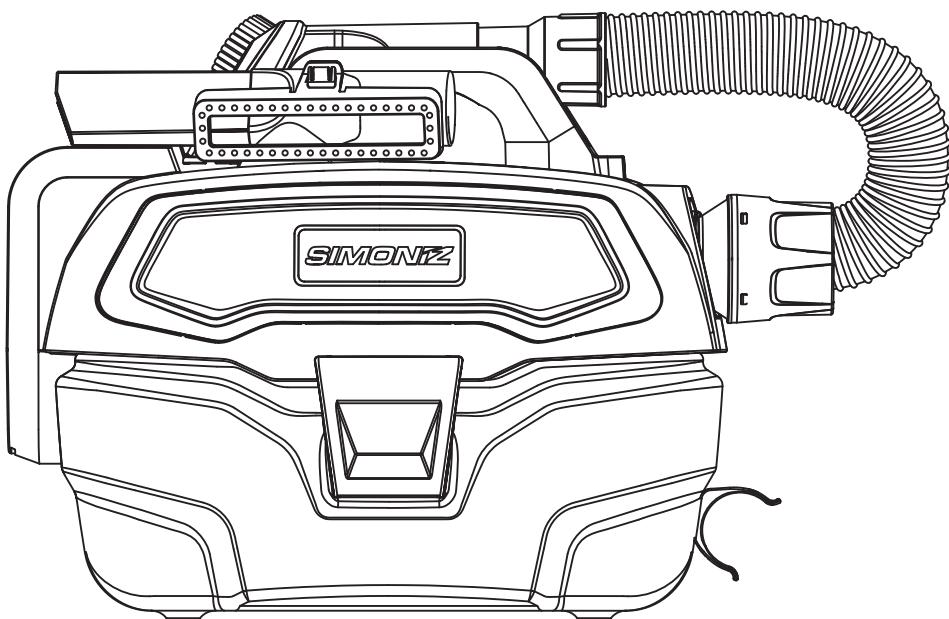
If you have further questions, please visit our website (www.simoniz.ca) or call 1-866-4SIMONIZ (1-866-474-6664).

Made in China

Imported by
Trileaf Distribution Trifeuil Toronto, Canada M4S 2B8



ASPIRATEUR POUR DÉCHETS SECS ET HUMIDES
SANS FIL
039-8256-4



Outil seulement! Batterie et chargeur non inclus!

Félicitations pour l'achat de votre nouvel aspirateur pour déchets secs et humides sans fil Simoniz^{MD}. Pour obtenir la meilleure expérience possible, lisez les instructions ci-dessous. Si vous avez besoin d'aide, veuillez communiquer avec le service à la clientèle au

**1 866 4SIMONIZ
(1 866 474-6664)**

*N'hésitez pas à communiquer avec nous,
nous sommes là pour vous aider.*



Guide d'utilisation et d'entretien

2 Table des matières

Consignes de sécurité	18
Précautions importantes	20
Composants	22
Mode d'emploi	23
Entretien	26
Dépannage	27
Fiche technique	28
Vue éclatée et liste de pièces	29
Garantie	30

Danger! Lisez les instructions d'utilisation pour réduire le risque de blessure.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, il faut toujours observer certaines précautions élémentaires, y compris les suivantes :

LISEZ TOUTES LES CONSIGNES AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.

AVERTISSEMENT! Pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessures :

- 1) Utilisation à l'intérieur seulement. Ne l'utilisez pas à l'extérieur ni sur des surfaces mouillées.
- 2) Ne permettez pas l'utilisation de l'appareil comme un jouet. Exercez une surveillance étroite lorsque cet appareil est utilisé par ou près des enfants.
- 3) Utilisez cet appareil uniquement de la façon décrite dans ce guide. Utilisez uniquement des accessoires recommandés par le fabricant.
- 4) Ne mettez aucun objet dans les ouvertures. Ne l'utilisez pas si l'une des ouvertures est bloquée; gardez les ouvertures exemptes de poussière, peluche, cheveux et toute autre chose qui peut réduire le débit d'air.
- 5) Gardez les cheveux, les vêtements amples, les doigts et toutes les parties du corps loin des ouvertures et des parties mobiles.
- 6) Faites très attention en nettoyant sur des escaliers.
- 7) N'utilisez pas l'appareil pour aspirer des liquides inflammables ou combustibles, tels que de l'essence et ne l'utilisez pas dans des endroits où de tels liquides pourraient être présents.
- 8) Ne ramassez rien qui brûle ou qui dégage de la fumée, comme des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.
- 9) Ne modifiez pas et n'essayez pas de réparer l'appareil ou la batterie (le cas échéant) sauf comme indiqué dans les instructions d'utilisation et d'entretien.
- 10) L'utilisateur doit lire le guide d'utilisation.

AVERTISSEMENT : Veuillez lire l'ensemble des messages d'avertissement et des consignes de sécurité. Le non-respect des avertissements et consignes peut entraîner un choc électrique, un incendie ou des blessures graves.

- 11) Évitez les mises en marche accidentelles. Assurez-vous que l'interrupteur est en position d'arrêt avant d'insérer la batterie dans l'outil, de soulever ou de porter l'appareil. Transporter des outils le doigt sur l'interrupteur ou alimenter en énergie des appareils électriques dont l'interrupteur est en position de marche sont des conduites propices aux accidents.

19 Consignes de sécurité

- 12) Débranchez le bloc-batterie de l'appareil avant de faire des réglages, de changer les accessoires ou de stocker l'appareil. De telles mesures de sécurité préventives réduisent les risques de mise en marche accidentelle de l'appareil.
- 13) Ne rechargez la batterie qu'avec le chargeur spécifié par le fabricant. Un chargeur qui convient à un type de batterie peut présenter un risque d'incendie lorsqu'il est utilisé avec une autre batterie.
- 14) N'utilisez l'appareil qu'avec des batteries expressément désignées. L'utilisation de toute autre batterie peut créer un risque de blessure et d'incendie.
- 15) Lorsque la batterie n'est pas utilisée, tenez-la loin des autres objets en métal tels que les trombones, les sous, les clés, les clous, les vis ou autres petits objets en métal qui peuvent faire une connexion d'une borne à l'autre. Court-circuiter les bornes de la batterie ensemble peut causer des brûlures ou un incendie.
- 16) En cas d'usage abusif, du liquide peut être éjecté de la batterie; évitez tout contact. En cas de contact accidentel, rincez à l'eau. Si du liquide entre en contact avec les yeux, consultez un médecin. Le liquide éjecté de la pile pourrait causer des irritations ou des brûlures.
- 17) N'utilisez pas une batterie ou un appareil endommagé ou modifié. Les batteries endommagées ou modifiées peuvent présenter un comportement imprévisible pouvant entraîner un incendie, une explosion ou un risque de blessure.
- 18) N'exposez pas une batterie ou un appareil au feu ou à une température excessive. L'exposition au feu ou à une température supérieure à 130 °C (265 °F) peut provoquer une explosion.
- 19) Suivez toutes les instructions de charge et ne chargez pas la batterie ou l'appareil en dehors de la plage de température spécifiée dans les instructions. Une charge incorrecte ou à des températures en dehors de la plage spécifiée peut endommager la batterie et augmenter le risque d'incendie.
- 20) Faites réparer vos appareils par un technicien qualifié, en utilisant exclusivement des pièces identiques à celles d'origine. Cela garantit le maintien de la sécurité du produit.

ATTENTION – Risque de blessure. Retirez la batterie avant d'effectuer le nettoyage ou l'entretien de l'article.

Usage domestique uniquement.

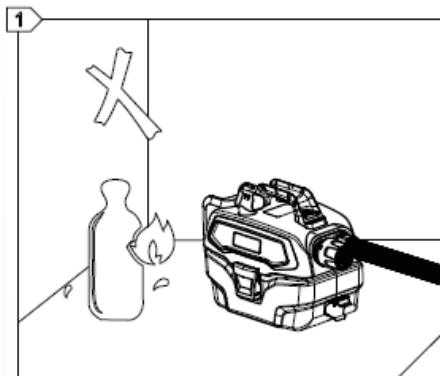
Entreposez les batteries uniquement dans des pièces sèches dont la température ambiante est de 10 à 40 °C (50 à 104 °F).

Ne placez que les batteries complètement chargées dans le stockage (chargées au moins à 40 %).

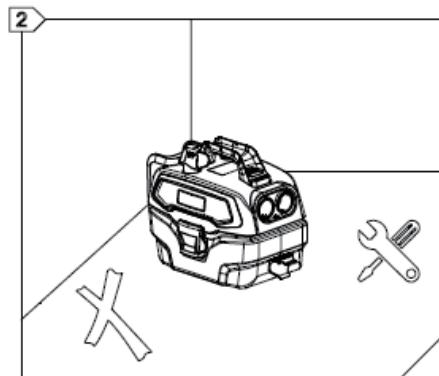
Utilisez l'appareil à une température comprise entre 0 et 40 °C (32 et 104 °F).

Les batteries doivent être chargées à un endroit où la température se situe entre 10 et 40 °C (50 et 104 °F).

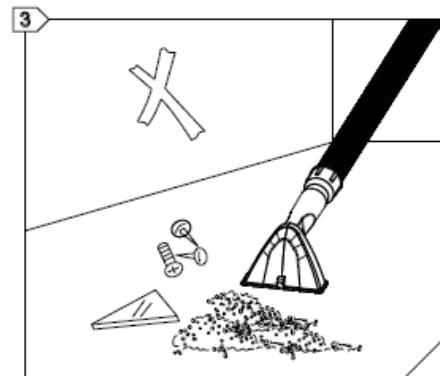
REMARQUE : LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION.



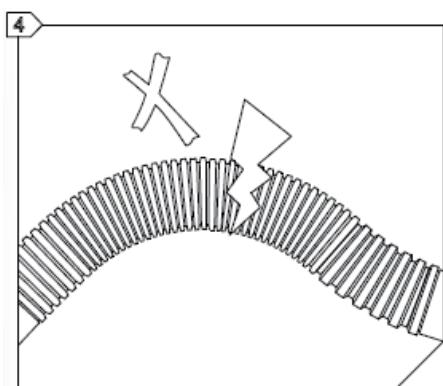
1. N'utilisez pas l'aspirateur près de liquides ou de gaz inflammables ou explosifs pour éviter les incendies.



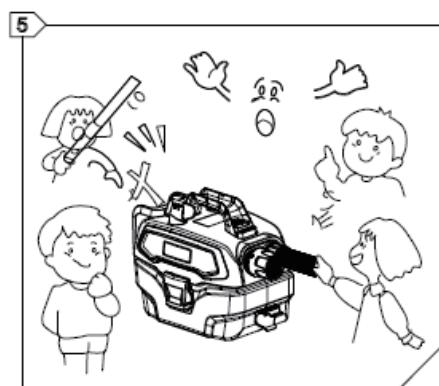
2. Les non-professionnels ne devraient pas tenter de réparer l'appareil. Si des composants électroniques sont endommagés, afin d'éviter tout danger, ils doivent être réparés par du personnel qualifié.



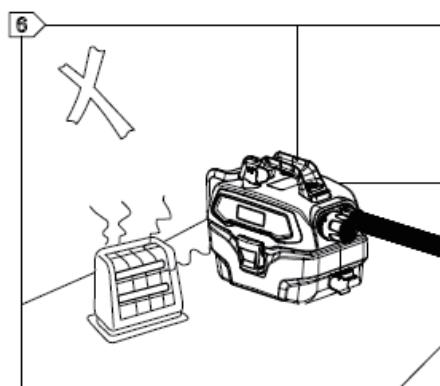
3. Pour éviter les incendies ou les chocs électriques, veillez à ne pas laisser l'aspirateur aspirer les lames, les allumettes, la poudre métallique et d'autres choses qui endommageront l'assemblage du filtre ou court-circuiteront le moteur pendant le nettoyage.



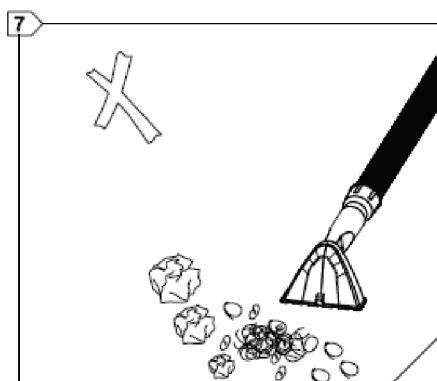
4. Ne pliez pas, ne marchez pas dessus et ne tirez pas sur le tuyau. Si le tuyau est endommagé, ne continuez pas à l'utiliser.



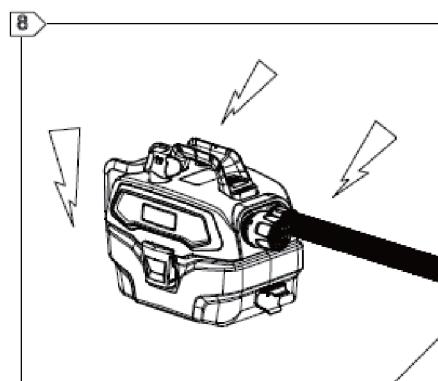
5. Gardez l'aspirateur et les accessoires loin des enfants pour prévenir les accidents.



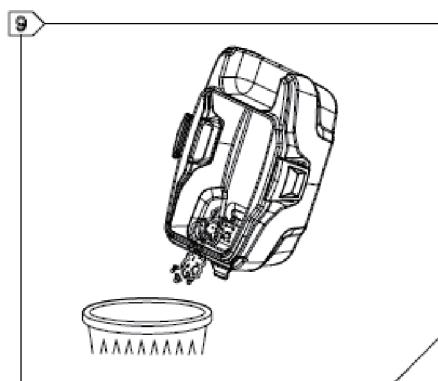
6. Gardez l'aspirateur à l'écart des sources de chaleur pour éviter les dommages ou le feu.



7. Ne passez pas l'aspirateur sur les boules de cheveux, les grosses boules de papier et d'autres articles qui pourraient obstruer le tuyau; s'il y a un blocage, veuillez nettoyer rapidement.



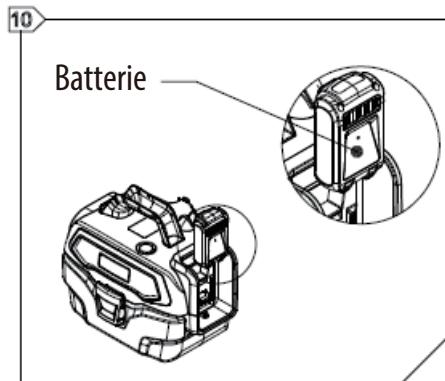
8. Sachez que l'ensemble ou le corps du tuyau peut générer de l'électricité statique.



9. Lorsque le godet de poussière est plein, veuillez l'ouvrir soigneusement et le vider rapidement. N'utilisez pas l'aspirateur lorsque le gode de poussière ou le filtre HEPA n'est pas installé.

21 Précautions importantes

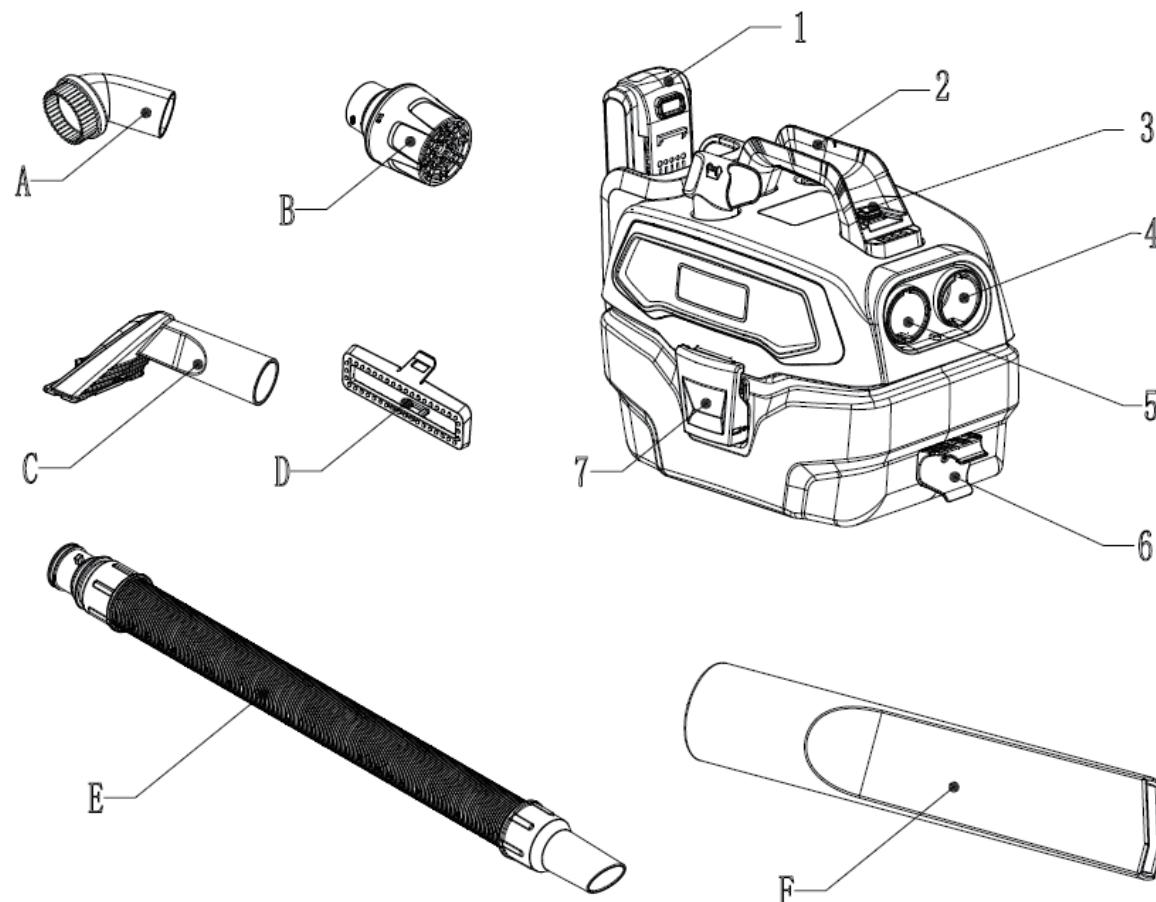
REMARQUE : LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT DE CONTINUER



10. Les batteries PWR POD^{MD} sont recommandées. L'utilisation d'une batterie incompatible augmente le risque d'endommagement du moteur.

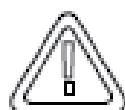
Connaître votre aspirateur pour déchets secs et humides

Vérifiez l'emballage pour vous assurer que toutes les pièces et tous les accessoires sont inclus.



1. Batterie PWR POD^{MD}
2. Poignée
3. Interrupteur
4. Entrée d'air
5. Sortie d'air
6. Collier de serrage du tuyau
7. Support de verrouillage

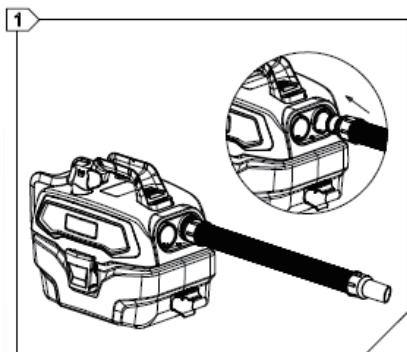
- A. Petite tête de brosse
- B. Silencieux
- C. Tête d'aspiration plate
- D. Accessoire pour poils d'animaux
- E. Ensemble de tuyaux
- F. Suceur plat



Avertissement! N'utilisez pas cet aspirateur sans lire ce manuel.

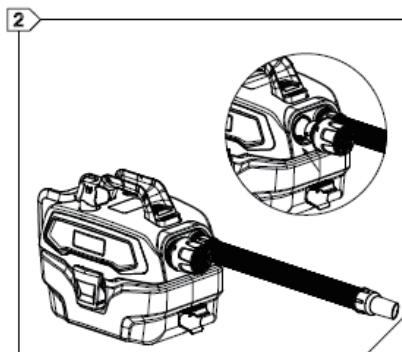
Cette machine est un aspirateur à godets pour l'époussetage, l'absorption d'eau et le soufflage.

Instructions d'assemblage



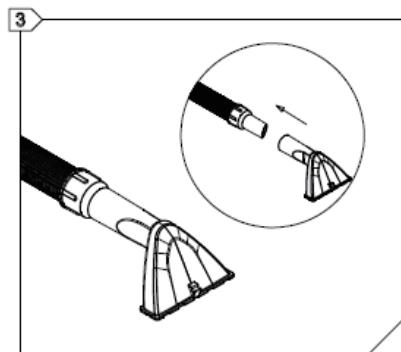
1. Connexion entre l'ensemble de tuyau et le corps :

Une fois que le tuyau est inséré dans le trou correspondant du corps de la machine, faites pivoter l'ensemble de tuyau à la position verrouillée pour compléter la connexion avec le corps de la machine.



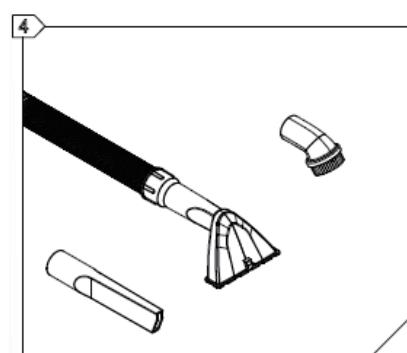
2. Connexion entre le silencieux et le corps :

Une fois que le silencieux est inséré dans le trou correspondant dans le corps, faites pivoter le silencieux à la position verrouillée pour terminer la connexion avec le corps de la machine.



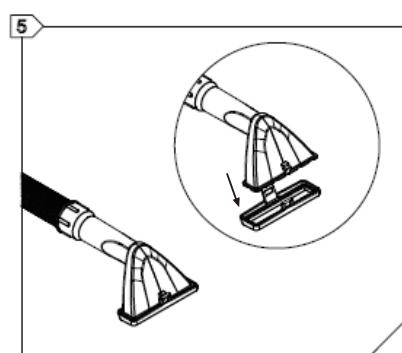
3. Connexion entre l'ensemble de tuyau et le suceur plat :

Insérez le suceur plat dans le connecteur de l'ensemble du tuyau, comme le montre la flèche, et appuyez fermement.



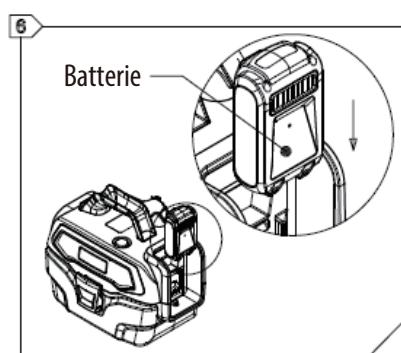
4. Connexion entre les accessoires et l'ensemble de tuyau :

Les accessoires tels que la tête d'aspiration plate, la petite brosse et le suceur plat, doivent être ajustés par frottement à l'articulation de l'ensemble de tuyau indiqué à la troisième étape.



5. Connexion entre le suceur plat et l'accessoire pour poils d'animaux :

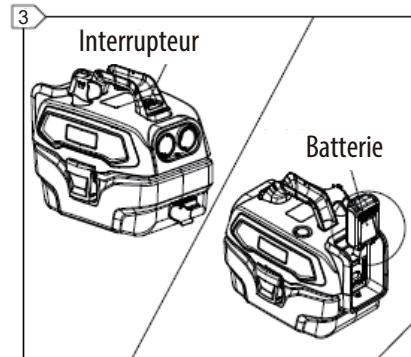
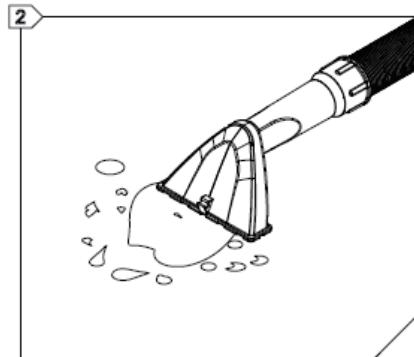
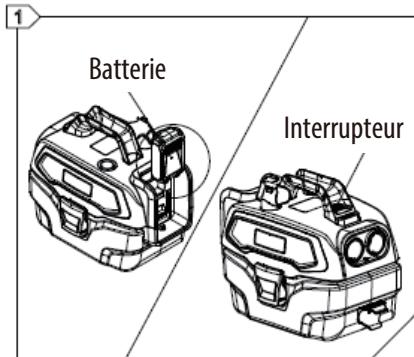
L'accessoire pour poils d'animaux comporte un manchon sur le suceur plat dans la direction indiquée par la flèche dans la figure et doit être pressé fermement pour compléter la connexion entre l'accessoire pour poils d'animaux et le suceur plat.



6. Pose de la batterie :

La batterie est placée dans la fente du corps de la machine dans la direction indiquée sur la figure ci-dessus et insérée dans la direction indiquée par la flèche; activez l'interrupteur d'alimentation pour confirmer si la batterie a été installée en place.

Interrupteur d'alimentation



1. Allumez l'équipement :

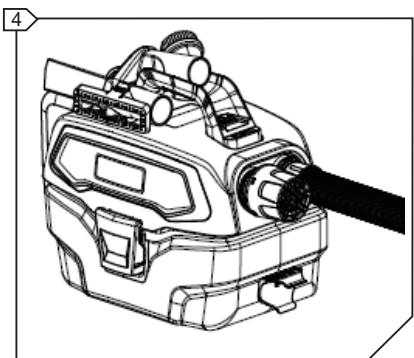
- Insérez la batterie vers le bas dans la fente correspondante dans le corps de la machine (comme indiqué dans la figure en haut à gauche).
- Appuyez sur l'interrupteur d'alimentation pour démarrer l'aspirateur.

2. Époussetage et absorption d'eau :

- Avec l'accessoire approprié en place, utilisez l'aspirateur pour les déchets humides ou secs et la saleté.

1. Éteignez l'équipement :

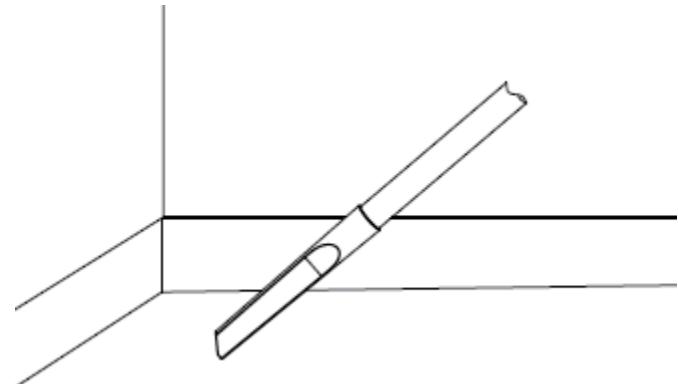
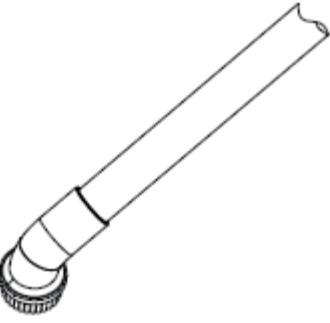
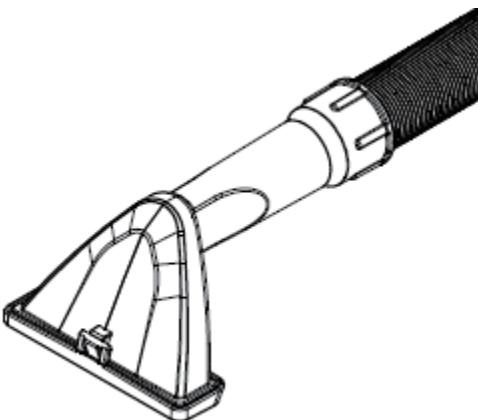
- Après le nettoyage, appuyez sur l'interrupteur d'alimentation pour éteindre l'aspirateur.
- Retirez la batterie.



2. Rangement :

Lorsque l'aspirateur n'est pas utilisé, les accessoires peuvent être stockés sur les supports intégrés.

Comment utiliser différents accessoires

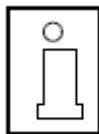
1		<p>Ensemble de tête d'aspiration plate</p> <p>Cet accessoire est utile pour aspirer la saleté et l'eau sur des surfaces planes.</p>
2		<p>Suceur plat</p> <p>Cet accessoire est efficace pour aspirer les coins et les espaces étroits.</p>
3		<p>Petite brosse ronde</p> <p>Les poils de cet accessoire agitent les particules de saleté pour aider à les soulever afin qu'elles soient plus faciles à aspirer.</p>
4		<p>Combinaison d'accessoire pour poils d'animaux et de tête d'aspiration plate</p> <p>L'accessoire pour poils d'animaux aide à soulever et à aspirer les poils de l'animal de compagnie de la surface.</p>

Nettoyage et entretien

1	<p>Ensemble de filtre Loquet Tête de machine Bouton de verrouillage Corps de seau</p>	<p>Enlèvement des déchets :</p> <ol style="list-style-type: none"> Ouvrez les verrous des deux côtés du godet, soulevez toute la tête de la machine vers le haut, tournez le bouton de verrouillage et retirez l'ensemble du filtre. Soulevez et inclinez le seau pour le vider. Remettez l'ensemble de la tête et le sac de poussière en position, et verrouillez les loquets fermement.
2		<p>Nettoyage de l'ensemble de filtre : Retirez l'ensemble filtre de la machine; nettoyez-le et séchez-le.</p>
3		<p>Réutilisation : Après le nettoyage et le séchage, l'ensemble de filtre peut être installé et utilisé à nouveau.</p>

Conseils pour prolonger la durée de vie du produit :

- Pour prolonger la durée de vie, il est recommandé que l'utilisation continue ne dépasse pas 20 minutes.
- Pour prolonger la durée de vie du godet antipoussière, il est recommandé de le nettoyer après chaque utilisation : rincez-le à l'eau claire et séchez-le soigneusement.
- Lavez le filtre à l'eau claire une fois par mois et séchez-le soigneusement.
- Essuyez la surface de l'aspirateur avec un chiffon sec. N'utilisez pas de solvants pour nettoyer l'aspirateur et ne l'essuyez pas avec un chiffon humide pour empêcher l'eau de pénétrer dans l'aspirateur.



Dysfonctionnement	Cause possible	Traitement
L'aspirateur ne s'allume pas	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez si la batterie PWR PODMC est entièrement insérée. Vérifiez si la batterie PWR PODMC est complètement chargée. Vérifiez si l'interrupteur d'alimentation de l'aspirateur est mis sur marche. 	<ul style="list-style-type: none"> Réinsérez fermement la batterie PWR POD^{MC}. Chargez la batterie PWR POD^{MC}. Allumez l'interrupteur de l'aspirateur. Si ces suggestions ne fonctionnent pas, veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1 866 474-6664.
Aspiration faible	<ul style="list-style-type: none"> Vérifiez si les accessoires tels que le tuyau d'aspiration ou le sac à poussière sont bloqués. Vérifiez si le godet antipoussière est plein. La pointe de filtre est-elle bloquée? 	<ul style="list-style-type: none"> Enlevez rapidement les blocages. Nettoyez le godet antipoussière. Nettoyez l'extrémité du filtre.
Surchauffe du moteur	<ul style="list-style-type: none"> Le temps de fonctionnement continu est trop long. Il y a trop de poussière sur le filtre à poussière, ou le godet antipoussière est plein. 	<ul style="list-style-type: none"> Reposez l'appareil un moment avant de le rallumer. Nettoyez le filtre et videz le godet antipoussière.
Chute d'aspiration	<ul style="list-style-type: none"> Le filtre à poussière est-il humide? Le godet antipoussière est-il plein? Le tuyau, l'orifice d'aspiration et la sortie d'air sont-ils obstrués? Y a-t-il des fuites dans l'ensemble du tuyau? Le port est-il mal scellé? Le moteur est-il défectueux? 	<ul style="list-style-type: none"> Nettoyez le filtre, le bac à poussière et le tuyau, et serrez à nouveau et installez les accessoires. Si ces suggestions ne fonctionnent pas, veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1 866 474-6664.
Surchauffe de la carrosserie ou des gaz d'échappement	<ul style="list-style-type: none"> L'aspiration est-elle normale? La machine a-t-elle été utilisée pendant plus de 30 minutes? 	<ul style="list-style-type: none"> L'air chaud évacué du corps de la machine est causé par la chaleur générée par le moteur et est normal. Continuez à utiliser la machine. Reposez la machine pendant 5 minutes avant de réutiliser.

Nous réservons le droit de modifier tous les contenus (y compris les accessoires) du manuel.

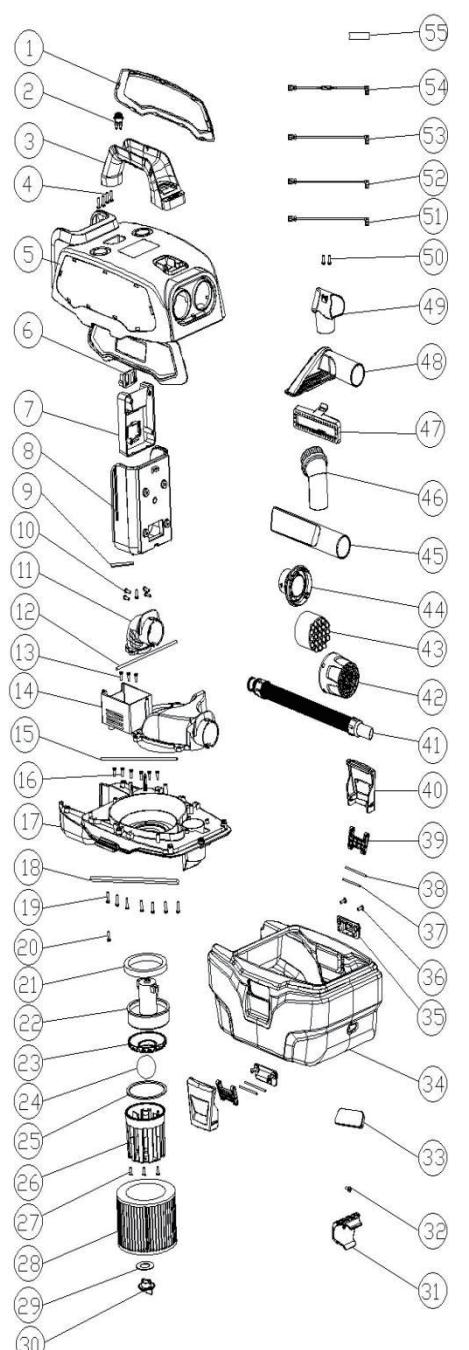
Informations supplémentaires sur le produit

Nom du produit	Aspirateur pour déchets secs et humides sans fil
Numéro de modèle	039-8256-4
Tension/fréquence nominale	20 V (CC)
Puissance nominale	200 W



SÉCURITÉ EN ÉLECTRICITÉ

- N'exposez pas les outils électriques à la pluie ni à des conditions humides. Toute introduction d'eau dans l'outil électrique augmente le risque de choc électrique.
- Pour réduire le risque de choc électrique ou d'endommagement du chargeur et de la batterie, utilisez uniquement une batterie Li-ion de 4,0 Ah ou plus.
- Batteries :
PWR POD^{MC} 20 V MAX*, 2,0 Ah Li-ion 054-7563-0
PWR POD^{MC} 20 V MAX*, 4,0 Ah Li-ion 054-7564-8
PWR POD^{MC} 20 V MAX*, 5,0 Ah Li-ion 054-7558-4
PWR POD^{MC} 20 V MAX*, 8,0 Ah Li-ion 054-75698
- Pour obtenir de meilleurs résultats, votre batterie doit être chargée, rangée et utilisée dans un endroit où la température est supérieure à 5 °C (41 °F) mais inférieure à 40 °C (104 °F). Ne rangez pas l'appareil à l'extérieur ou dans des véhicules.



Réf.	Nom	Qté	Réf.	Nom	Qté
1	Plaque de couverture décorative	2	29	Anneau d'étanchéité	1
2	Interrupteur	1	30	Bouton de verrouillage	1
3	Poignée	1	31	Collier de serrage du tuyau	1
4	ST3.9*16	4	32	M4*10	1
5	Couverture supérieure	1	33	Logement du verrou	2
6	Porte-électrode	1	34	Corps de seau en plastique	1
7	Support en plastique	1	35	Couvercle de fixation du verrou	2
8	Logement de fixation de batterie	1	36	ST3.9*12	4
9	Attache	1	37	Goupille de verrouillage (courte)	2
10	ST3.9X12	5	38	Goupille de verrouillage (longue)	2
11	Port d'aspiration	1	39	Bloc de virage	2
12	Bandé d'étanchéité d'aspiration	1	40	Crochet de verrouillage	2
13	ST3.9X12	3	41	Ensemble de tuyaux	1
14	Tuyau de sortie d'air	1	42	Couverture inférieure du silencieux	1
15	Bandé d'étanchéité du tuyau de sortie d'air	1	43	Éponge de silence	1
16	ST3.9X12	6	44	Couverture supérieure du silencieux	1
17	Châssis de moteur	1	45	Suceur plat	1
18	Bandé d'étanchéité du châssis du moteur	1	46	Ø35 petit ensemble de brosses	1
19	ST3.9x16	7	47	Accessoire pour poils d'animaux	1
20	ST3.9x14	1	48	Tête d'aspiration plate	1
21	Joint d'isolation du moteur 2	1	49	Support de tête d'aspiration plat	1
22	Moteur à courant continu	1	50	ST3.9*12	2
23	Joint d'entrée d'air du moteur 1	1	51	Ligne de raccordement	1
24	Ensemble de boule flottante	1	52	Ligne de raccordement	1
25	Autocollant de scellage pour le porte-filtre HEPA	1	53	Ligne de raccordement	1
26	Porte-filtre HEPA	1	54	Ligne de raccordement	1
27	ST3.9*12	3	55	Étiquette sur plateforme	1
28	Ensemble de filtre de 10 L	1			

Conservez toujours votre reçu comme preuve d'achat.

Nous sommes ici pour vous aider! Si vous avez des questions ou des commentaires, communiquez avec notre service d'assistance téléphonique sans frais au 1 866 4SIMONIZ (1 866 474-6664). Ayez en main votre code de lot. Le code de lot se trouve sur l'étiquette d'avertissement, située sur l'appareil.

Garantie de un (1) an

Cet article Simoniz^{MD} comprend une garantie de un (1) an du fabricant contre les défauts de fabrication et de matériau(x). Exclusion : usure ou bris causés par un usage abusif ou inapproprié.

Vous pouvez acheter les accessoires directement en magasin ou en communiquant avec le service d'assistance téléphonique sans frais au 1 866 4SIMONIZ (1 866 474-6664).

La garantie exclut les dommages accidentels, l'usage abusif, l'usure normale, l'utilisation de détergents inappropriés, la négligence ou le non-respect des instructions d'utilisation. La garantie ne couvre pas les pertes relatives à l'impossibilité d'utiliser l'article, d'autres dommages subséquents découlant de ceux mentionnés précédemment, ni les réparations ou tentatives de réparation effectuées par des personnes non autorisées.

La garantie est nulle si l'article est utilisé à des fins commerciales, locatives ou industrielles.

Si vous avez d'autres questions, visitez notre site Web au www.simoniz.ca ou composez le 1 866 4SIMONIZ (1 866 474-6664).

Fabriqué en Chine

Importé par
Distribution de trileafs Trifeuil Toronto, Canada M4S 2B8

